





В настоящее время, когда предметы первой необходимости вздорожали, каждый ищет экономии, но опытная хозяйка знает, что обращать внимание следует на качество продукта, а не на его дешевизну. Покупая, например, фунт недоброкачественного мыла на копейку дешевле можно и испортить бьюсь на десятки рублей. Поэтому следует покупать мыло только самого высокого качества и обращать внимание, чтобы каждый кусок был снабжен бдлой этикеткой с надписью: „Т.д. С. ВЛИМОВИЧЪ и К° 1-й сортъ“.

## Когда окончится война?

Когда окончится война? „Русский инвалид“ по этому поводу пишет:

Отвѣтъ на этот вопрос — очень труден. Это не арифметическая задача о том, во сколько времени выльется вода из бассейна, если открыты в нем три трубы. Война — явление крайней сложности, и для исследования вопроса о продолжительности войны нужно произвести анализ весьма большого числа оставшихся данных.

Однако, в самых общих чертах ответить на поставленный вопрос все же возможно. Прежде всего, нужно установить, что зависит от мироу нам совершенно не зависит.

Время — наш главный союзник и безостановочно играет нам в руку. Россия способна на длительную войну, обладающая огромным запасом людей и жизненных средств.

Наоборот, отсутствие густой сети железных дорог мешает ей переросить на театр военных действий образ всеоружия борьбы.

Наша союзница Голландия, обладающая огромными запасами, может лишь постепенно доставлять свои колоссальные запасы на европейский материк; отсутствие в ней всеобщей воинской повинности заставляет ее вербовать воинские части во время самой войны, при чем вербовка, конечно, еще длительнее даже за счет мобилизации.

Япония, так пламенно желавшая активной участии на материке или в водах Европы, тоже не может мгновенно появиться на полях битвы и дождавшись огромного пространства Азии или океана.

С другой стороны, Германия, охватывая если не колонии, то двумя полуостровами неприятельских армий, крайне затруднена в получении извне жизненных припасов; ее фабрично-заводская промышленность осуждена на постепенное замораживание; наконец, прибывая к привлечению на военную службу еще и тех, она уже и теперь находится у банкротства людских, т. е. у нее не хватает людей.

История учит нас, что борьба коалиции со прусскими королями Фридрихом Великим потребовала семи лет.

А ведь в то время Пруссия не была столь сильной, как теперь. Северная война Петра Великого со шведом Швецией за обладание Балтийским морем потребовала двух десятилетий. Борьбу с Наполеоном Александр I вел десять лет, если считать с кампании 1805 г. до битвы при Ватерлоо.

Наконец, история знает столетнюю войну Франции с Англией, которая велась собственно в два периода — с 1337 по 1380 гг. и с 1415 по 1443 гг.

Конечно, нынешняя война не может длиться столь долго.

С одной стороны, вследствие технического усовершенствования, темп современных войн значительно участился, следовательно с войнами прежних времен.

С другой стороны, сложность современной войны, в которую длительная война вносит большую дезорганизацию и даже парализует многих сторон общественной деятельности, повелительно требует возможного сокращения срока войны.

Принимая во внимание все собранные, вкратце представленные предположения, что во всеобщей зимней войне будет окончательно разбито войско противника, и, вдобавок, не будут решены до зимы, а перекинутся через зиму.

Суровое зимнее время войскам действовать не могут иметь неминуемого интереса характера.

Всю войну можно вообразить, как преждем охоту. Могут ли германские армий продолжать для охоты, и, конечно, не могут.

## На помощь русскому солдату.

Третий месяц, как героически защищают родину наши солдаты, проявляя необычайные боевые качества, поразительную выносливость, спокойствие и упорство в достижении той высокой цели, ради которой дружно, как один человек, встали все народы России. Твердо и бодро ведут войска наши борюся за правое дело, борюся со свирепыми гитлерами, которые бросают разрывные снаряды с высоты неба на оплывающие города и мнимо живые, разрушают храмы, разстреливают женщин, детей, стариков, ради извращения и нечеловеческой жестокости и нечеловеческой жестокости.

Чувство негодования и гнева на этих величайших преступников против культуры и справедливости объединяет весь цивилизованный мир, деля войну священной. Наши герои солдаты своими подвигами спасают родину от беспощадных варваров-тевтоновских орд, спасаю великий народ, деля своей кровью, мучки и смерти.

Вот в эти минуты, когда мы здоб, за живой оградой наших войска, как за надежной каменной стеной, гуляем по улицам, читаем газеты, спокойно копошимся в своих домах, не чувствуя у твоего очага подвиги холодной осенней неволи, — наши заступники, защищающие этот наш очаг, наши символы, отцы и братья страдают там под пулями, штыковыми ударами, под яркими и смертельными в осеннюю стужу, в холодные ночи, на голой земле, порою в грязи, лежа в окопах, может быть, под проливным дождем, под пронизывающим ветром, в зимней одежде.

Нельзя быть безучастным к этим святым страданиям людей, отдавших душу и жизнь свою за близких своих.

А между тем, эти страдания растут; близится зима. Медлить нельзя. Нельзя и нам здоб не встать также дружно и твердо за дело помощи нашим защитникам. Поможем же сегодня, чтобы издох в окопах солдат мог пережить после боя изморозь, и мокрую одежду на сухую и теплую и оторваться.

Сегодня — день сбора в пользу вещевого склада.

Сегодня же обмундировать в символ торжества правого дела — ладим шедрой рукой все, что можем, на бьюсь и теплую одежду русскому воину, что бы в единодушном порыве любви и участия к нашим солдатам, борцам за дорогую родину, доказать им свое сочувствие.

Ев. Уромынович.

## Абсолютная трезвость в Петроградской губернии.

22 сентября, петроградский губернатор штабс-капитан Высочайшего Двора граф А. В. Адлерберг постановил совершенно воспретить торговлю спиртными напитками всех сортов и выдать в районах Петроградской губернии на все время военного положения: в ресторанах, первого разряда, в клубах и других местах, где еще до сих пор производилась торговля спиртными напитками.

Одновременно с этим, в силу этого же распоряжения, воспрещается также продажа легкого винограда из винограда всего района Петроградской губернии.

Постановление губернатора призвано к исполнению по телеграфу.

В. И. Яковлев.

## Предложение зубных врачей.

Зубными врачами г. Лодзи отправлена военному санитарному инспектору следующая телеграмма:

„В тяжелую годину, переживаемую нашей дорогой родиной, когда вся Россия, как один человек, встала в защиту чести и достоинства своего отечества, мы, зубные врачи и дантисты, к великому прискорбию нашему, должны оставаться пассивными зрителями в этот исторический момент, когда наши товарищи в доблестных французских и британских армиях несут свои священные обязанности на полях битвы, уменьшая страдания сражающихся воинов. Уже давно ощущается потребность в зубных врачах и дантистах в армии, а также сотрудничество полковых хирургов, в моменты отсутствия равных по специальности, в настоящее тяжелое время будет не менее полезно, чем сотрудничество студентов-медиков, фельдшеров, сестер и братьев милосердия. В виду этого, просим возбудить ходатайство о приеме зубных врачей и дантистов в действующую армию, в качестве врачей специалистов“.

## Повышение гербового сбора.

Министерство финансов в области гербового обложения проектирует повысить оклад вексельного гербового сбора, взимаемого с разных наименований векселей, личным долговых обязательств и с акционных актов, заключающих в себе признаки долговых отношений, и установить новый порядок оплаты гербовым сбором всех актов, которые, по действующему закону, окладываются гербовым сбором, а именно: договоров о личном займе и документов по операциям текущего счета.

## Львов.

С непреодолимой быстротой подвигаются вперед наши войска в Галиции, захватывая в свои руки опыт за другими австрийскими позициями и твердынями. Все внимание сосредоточено теперь на крепости Перемышль. Перемышль, крепость в которую сейчас обращены все главные русские войска, соединенные с Австрией и Венгрией исколескими путями и подвигаясь Хирова с одной стороны и Лявау с другой стороны, оказался окончательно отрезанным, как от австрийских войска, так и от венгерских областей Австро-Венгерской монархии, откуда им могли бы доставлять продовольствие. Да и кроме того, Перемышль не сумеет снабжать полковую армию теми громадными запасами оружия, боевого запаса, оружия, которое в ней сосредоточено. Все гарнизоны Перемышля сейчас не превышают 60—80 тыс.

Из посланных позиций, нами взятых, большое стратегическое значение в военных кругах придают овладению нами небольшого местечка Дембица, лежащего на пути между Перемышлем и Краковом. От Перемышля до Кракова 200 верст. Местечко Дембица находится приблизительно на 50-ой версте от Перемышля. Интересны сообщения газет о нападении этого местечка. Сражение велось при лунном свете. Уже севе армией открывались глаза зрители, ослепленные лучами прожекторов. Видно было, как немецкая войска медленно подвигались вперед. В этот момент были к тому сильные дожди, мутьные дороги, и потому бывшее движение было крайне затруднительно. В разгар боя, сотни тысяч повозок, неприятельских обозов, орудий, кухни и санитарных ящиков, население сильно страдало от отступившей австрийской армии и с восторгом встряло русским.

По сведениям, полученным также во Львов, действия наших войска в Перемышль развиваются очень успешно. Наши мортиры громят форты Перемышля. Вся дорога усеяна трупами. Погибших в рывках во время перерыва востановления тыла. Многие могли сравниться с землей. Развешены переломы, что позволяет развить в австрийской армии по громоздким разрывам. На каждом шагу приходится наталкиваться на развешенные вещества.

В самом Львов жизнь течет нормальным руслом. Местное польское население расстраивается сейчас возвращением в свои дома, так как в настоящее время в Галиции и Венгрии, в том числе и в Кракове, ввиду отсутствия хлеба, очень дорого.

В Галиции, после захвата его нами, по словам „Армейского вестника“, обнаружено было, что там производился кружечный сбор для формирования польских „соколовских“ дружин.

Была найдена и оловянная кружка оригинального вида: она сдвигалась в форму шпателя, больше натуральной величины. На ней надпись: zlot wlojs-ow-j Bratowu.

Интересно, что в городах и деревнях постоянно встречаются в домах картины (чаще лубочные), изображающие битву славян с тевтонами под Гривальдом (1410 г.), или аллегорическое изображение этой борьбы.

В одном доме, в Городке случилось видеть картину: „Даниэль Романович кн. Галицкий“ с соответствующей надписью — вышедший из Илатовской лубочной. Все надписи сдвинуты по-русски. Любопытно, что во Львов Андрейкович и представлял воспроизведение картины Пилиховского. Казнь вдет верхом, а за ним русский свита — все в войсковом уборе.

В селе Галиции русское население охотно обустраивает профиль русского начальника и вступает с ним в беседу. Лица настоящие холщяки, одетые также очень напоминают нашу Малороссию; но в женских нарядах преобладают не красные, а ярко-синие цвета; мужчины — в белом, с нашивками на плечи казакскими, а в бранных шапках, нахлобученных на уши, или широкополых соломенных шляпах.

Несмотря на особенности местного русского говора, взаимное понимание между великороссами и галицанами устанавливается быстро. В разговоре крестьяне стараются говорить на своем родном языке. Нет соли (в Австрии соль в руках казны — государственная монополия), нет хлеба, основная пища — „лулька“ (картофель).

Войска захватили многих своих тяжелым, сокращающим кривизну. Разоренные с воеводой и молелью смотреть на своих старших братьев, которые стелют, заботясь, предвещая им, что они будут жить в России, и живущими в Галиции.

## В Лодзи.

Лодзинский областный комитет подвел итоги за первый месяц своей деятельности. Хотя после закрытия фабрик, заводов и мастерских много безработных вышло из деревень, однако, востановившемуся комитету пришлось оказывать помощь 185 тысячам человек, причем в число это входили и семьи пасажных, да оказавших им правительственной помощи. К настоящему моменту комитет кормит 105142 человек, из коих 65,718 детей. Всего на всего в распоряжении комитета было 200 000 руб., из коих к настоящему времени остается 60 тыс. руб., считая в том числе и затопленные запасы продовольствия. В виду отсутствия денег, комитету приходится удалять всего 10 коп. в день на человека, да и эту крайне недостаточную выдачу придется, как ожидается, в ближайшем будущем урезать.

В последнее время комитет прилагает все старания к предоставлению людям работы и к срыванию короткой промежуток времени ему удалось до 20 тысяч человек пристроить в лодзинский каменноугольный район.

## В Кляцкой губ.

Под Вильяном и в соседнем уезде Кляцкой губ. наблюдается усиленное передвижение германских войска в направлении к Кракову.

Ничьи торпеды укрываются здесь возвышенности, прилегающие к Силезской и Галицкой границам.

Возвышенности эти господствуют над зарубежными дорогами и, таким образом, являются весьма важными в стратегическом отношении.

## В Австро-Германской армии.

По словам берлинских газет, за последние дни в австрийской армии много, по сведениям, сданных с фронта, было потеряно. В австрийской армии много, по сведениям, сданных с фронта, было потеряно.

## По Галиции.

С этой целью, как передают, на подвиги заставляли много людей, а также была выработана телеграмма, с особым выражением чувств в рождество, отправление на имя Верховного Главнокомандующего.

## Германский план.

Как телеграфировать из Стокгольма „Нов. Вр.“, по сообщению из Берлина, главный военный совет в Врестав ршил возобновить наступление против России одновременно в пунктах: на Ковну, Лодзь, Варшаву и в Галиции.

## Жестокость австрийцев.

Венгерские и боснийские полки в смысле жестокости далеко превзошли пруссаков. Уходя, они поджигали деревни и бросали детей в огонь.

## 63.000 пленных германцев.

„Times“ узнал из высочайшего источника, что французы уже взяли в плен 63.000 германцев.

## В Перемышль.

По сведениям из Копенгаге, в гарнизон Перемышля требуется сдать крепости.

## В Австрии.

Из Рима телеграфируют, что там ходит слух, будто австрийское правительство посоветовало императору перенести двор в Прагу или Зальцбург, но Франц-Иосиф этого проекта не одобряет, в виду деморализующего действия, которое осуществление этого проекта произвело бы в государстве.

## Дни нашей жизни.

Кладбищенский душитель и абортюг.

Нынешняя сессия мажорского окружного суда невольно останавливает внимание.

Обеими выдвинулся дил: — Кладбищенский душитель и абортюг. — Подсудимый Иван Червуха, а также и на урядничестве еврейского кладбища мальчишка Колосовского, — приговорены к 10 годам каторги.

Абортюг дил мастер Эдуард Коборд, отравивший в лучший мир свою „пациентку“ Буваель — приговорен к 3 годам арестантских отбываний.

Многие примотались — у кладбищенского душителя и абортюга — много обид.

Система заманивания жертв — у них одна.

Но Иван Червуха, этот „мальчик из парикмахерской“, „мальчик на побегушках“ — заманивает свою жертву на тихое уединенное кладбище.

А Э. Коборд, „доктор по жевским болезням“, заманивает свою жертву в свой „докторский кабинет“.

Червуха звал Колосовского в кладбище. Ловить птиц! Зависают через полуразрушенный забор.

На кладбище тихо. Ни души. Только лишь щебечут обильные Червухи птицы. Мальчик Колосовский восторженно смотрит вверх, на верхушки деревьев.

Птички, птички! А в это время оборванный „мальчик из парикмахерской“ поглядывает на его новые ботинки, новые лапти, плетку. Щечечут птички, блестящие новые лапти мальчика Колосовского.

Червуха вынимает из кармана два цветных жевских платка, где-то им выкраденных, вероятно связывает их узлом и выкидывает.

Смотри, птичка! — кричит он, а сам заходит сады, закидывает платки на шею Колосовского, бросает мальчишка лапти кавказские и думает...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...

## Абортюг и боснийские полки.

Абортюг и боснийские полки в смысле жестокости далеко превзошли пруссаков. Уходя, они поджигали деревни и бросали детей в огонь.

## В Перемышль.

По сведениям из Копенгаге, в гарнизон Перемышля требуется сдать крепости.

## В Австрии.

Из Рима телеграфируют, что там ходит слух, будто австрийское правительство посоветовало императору перенести двор в Прагу или Зальцбург, но Франц-Иосиф этого проекта не одобряет, в виду деморализующего действия, которое осуществление этого проекта произвело бы в государстве.

## Дни нашей жизни.

Кладбищенский душитель и абортюг.

Нынешняя сессия мажорского окружного суда невольно останавливает внимание.

Обеими выдвинулся дил: — Кладбищенский душитель и абортюг. — Подсудимый Иван Червуха, а также и на урядничестве еврейского кладбища мальчишка Колосовского, — приговорены к 10 годам каторги.

Абортюг дил мастер Эдуард Коборд, отравивший в лучший мир свою „пациентку“ Буваель — приговорен к 3 годам арестантских отбываний.

Многие примотались — у кладбищенского душителя и абортюга — много обид.

Система заманивания жертв — у них одна.

Но Иван Червуха, этот „мальчик из парикмахерской“, „мальчик на побегушках“ — заманивает свою жертву на тихое уединенное кладбище.

А Э. Коборд, „доктор по жевским болезням“, заманивает свою жертву в свой „докторский кабинет“.

Червуха звал Колосовского в кладбище. Ловить птиц! Зависают через полуразрушенный забор.

На кладбище тихо. Ни души. Только лишь щебечут обильные Червухи птицы. Мальчик Колосовский восторженно смотрит вверх, на верхушки деревьев.

Птички, птички! А в это время оборванный „мальчик из парикмахерской“ поглядывает на его новые ботинки, новые лапти, плетку. Щечечут птички, блестящие новые лапти мальчика Колосовского.

Червуха вынимает из кармана два цветных жевских платка, где-то им выкраденных, вероятно связывает их узлом и выкидывает.

Смотри, птичка! — кричит он, а сам заходит сады, закидывает платки на шею Колосовского, бросает мальчишка лапти кавказские и думает...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...

## Абортюг и боснийские полки.

Абортюг и боснийские полки в смысле жестокости далеко превзошли пруссаков. Уходя, они поджигали деревни и бросали детей в огонь.

## В Перемышль.

По сведениям из Копенгаге, в гарнизон Перемышля требуется сдать крепости.

## В Австрии.

Из Рима телеграфируют, что там ходит слух, будто австрийское правительство посоветовало императору перенести двор в Прагу или Зальцбург, но Франц-Иосиф этого проекта не одобряет, в виду деморализующего действия, которое осуществление этого проекта произвело бы в государстве.

## Дни нашей жизни.

Кладбищенский душитель и абортюг.

Нынешняя сессия мажорского окружного суда невольно останавливает внимание.

Обеими выдвинулся дил: — Кладбищенский душитель и абортюг. — Подсудимый Иван Червуха, а также и на урядничестве еврейского кладбища мальчишка Колосовского, — приговорены к 10 годам каторги.

Абортюг дил мастер Эдуард Коборд, отравивший в лучший мир свою „пациентку“ Буваель — приговорен к 3 годам арестантских отбываний.

Многие примотались — у кладбищенского душителя и абортюга — много обид.

Система заманивания жертв — у них одна.

Но Иван Червуха, этот „мальчик из парикмахерской“, „мальчик на побегушках“ — заманивает свою жертву на тихое уединенное кладбище.

А Э. Коборд, „доктор по жевским болезням“, заманивает свою жертву в свой „докторский кабинет“.

Червуха звал Колосовского в кладбище. Ловить птиц! Зависают через полуразрушенный забор.

На кладбище тихо. Ни души. Только лишь щебечут обильные Червухи птицы. Мальчик Колосовский восторженно смотрит вверх, на верхушки деревьев.

Птички, птички! А в это время оборванный „мальчик из парикмахерской“ поглядывает на его новые ботинки, новые лапти, плетку. Щечечут птички, блестящие новые лапти мальчика Колосовского.

Червуха вынимает из кармана два цветных жевских платка, где-то им выкраденных, вероятно связывает их узлом и выкидывает.

Смотри, птичка! — кричит он, а сам заходит сады, закидывает платки на шею Колосовского, бросает мальчишка лапти кавказские и думает...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...

Прекращается христианская жертва и Червуха снимает с него прелестные его блестящие лапти и ботинки, надевает их в ближайшем огороде и бросает здесь свои лапти и изорванные ботинки.

Теперь не отходя похитит на праздник к отцу в деревню...







Продолжается прием подписки на ежедневную газету

## „МИНСКИЙ ГОЛОС“.

Адрес редакции: г. Минск, Губернаторская ул., д. № 20.

## Хроника Минского Дня.

## Сегодня — день флагов.

Сегодня в Минске состоится день продажи флажков — символ единения Царя с народом. Сбор поступает в пользу Отдела Службы Величества Государыни Императрицы Александры Федоровны при Александро-Минской гимназии Е. Д. Реймант.

Как известно, Склад озабочен подготовлением обильных и теплых вещей для раненых и больных войнов.

Надеясь, что столь благое дело найдет живой отклик и широкое сочувствие среди населения г. Минска.

Надеясь зима. Уже чувствуется ее ледяное дыхание. Не забудем же наших защитников.

24 сентября, в кабинет городского головы, состоялось под председательством Главного Начальника Минского Военного Округа барона Е. А. Рауш-Фон-Трубенберг заседание комитета по организации дня флагов. Распределение было районы года и различия учреждений.

Продажа флажков началась по обычаям, еще вчера вечером. Не смотря на холодную погоду, продажа шла чрезвычайно оживленно.

## Отсрочка протестов по векселям.

Минское Торгово-Промышленное Общество Взаимного Кредита, р-шило вексели за протесту не посылать в исполнение 10 дней, т. е. до 5 октября.

## В деятельности Дамского кружка помощи раненым.

Минский Губ. Земский и Городской Комитеты помощи больным и раненым войнам обратились к Дамскому Кружку помощи больным и раненым войнам, прося оказать помощь в Минске, с помощью нижеподписавшихся:

В течение всей деятельности Дамского кружка помощи больным и раненым войнам, прося оказать помощь в Минске, с помощью нижеподписавшихся: Дамский кружок помощи больным и раненым войнам, прося оказать помощь в Минске, с помощью нижеподписавшихся: Дамский кружок помощи больным и раненым войнам, прося оказать помощь в Минске, с помощью нижеподписавшихся:

Ввиду приведенного, а также появившихся в печати извещения на счет деятельности Дамского кружка, Губернский Совет и Городской Комитет помощи больным и раненым войнам призывает своим долгом выразить глубокую благодарность всему составу Дамского кружка, принесшему столько труда и материальных жертв на пользу раненым и больным войнам.

Председатель Комитета В. Самоуленко.  
Говардиз предостателя С. Хржонстовский.  
Секретарь Комитета С. Фомин-Моравшальский.

## Такса на предметы первой необходимости.

Из заседания гор. думы. 24 сентября, в заседании городской думы была установлена такса на предметы первой необходимости: фураж и топливо — на октябрь месяц.

В общем, такса на октябрь оставлена прежняя, за исключением исключений.

Подписчики минских и полных цен на сахар, молоко, масло, муку, яйца и св-

Цена на овес повышена с 95 к. — до 1 р. (П. о.) и с 1 р. 5 коп. — до 1 р. 10 к. (И. о.). Сено — до 60 и 70 к.

Цена на квартиру молока подается с 7 до 8 коп. Масло сливочное — до 56 коп. фунт; масло соевое — до 44 коп. и П. сорт — до 42 коп.

Цена на пуд муки пеклеванной подается до 1 р. 56 к., шитровой — до 1 р. 50 к. и ржаной — до 1 р. 25 к.

В отношении других предметов цены оставлены без изменений.

## Надзор за заявкой.

Минским полицмейстером полковником А. А. Скалоном объявлено по городской полиции следующее постановление:

Обращая внимание приставов на то, что прибывающие в частные дома очень часто остаются не заявленными, и при прибытии не заявляются и таким образом скрывают свое проживание иногда по небрежности, излагая же и умышленно.

Предписано приставам самым энергичным образом к устраниению подобного отношения к обязательным постановлениям; окрестностям надзорщиков как можно чаще проверять домовых книги в своих окрестностях и иметь фактическое население за прибытием и убытием населения в вверенных им окрестностях, привлекая к ответственности как лиц, являющихся, так и квартирохозяев и лиц, ведущих домовую книгу.

## Борьба с тайной продажей спиртных напитков.

Приказ г. полицмейстера полковника А. А. Скалона. Минским полицмейстером, полковником А. А. Скалоном, в приказе по городской полиции объявлено следующее:

Не смотря на существующее распоряжение о безусловном недопущении продажи спиртных напитков, (кроме продажи пива в первоклассных ресторанах) неоднократно случалась тайная продажа этих напитков, как в частном, так и в общественных местах, при чем виновные в этой продаже лица остаются без наказания, а что особенно важно Его Высокопревосходительством Главным Начальником Минского Военного Округа.

Согласно предписанию Г. Начальника губернии, вменяю в обязанность чинам вверенной мне городской полиции строжайше следить за тайной продажей спиртных напитков, привлекая к ответственности виновных, а также к ответственности владельцев заведений, в которых происходит тайная продажа спиртных напитков, а также к ответственности владельцев заведений, в которых происходит тайная продажа спиртных напитков.

## Надзор за соблюдением таксы.

Приказ г. минск. полицмейстера полковника А. А. Скалона.

Минским полицмейстером полковником А. А. Скалоном, в приказе по городской полиции объявлено следующее:

Надеюсь, что ввиду установленного за нарушение установленных такс, на предмет первой необходимости, а также ввиду виновных в этих нарушениях, представлять к административным взысканиям в высшей мере, а в случае повторения ими означенных проступков, помимо взыскания указанных административных взысканий, представить также и к уголовному их изъятию из Минского Военного Округа.

## Отъ Бюро Союза молодежи.

Бюро Союза Молодежи просит всех борющихся Союз явиться в пятницу (26 сент. от 10 утра до 9 вечера) в помещении Бюро (Захарьевская, 19) по неотложному делу, касающемуся производства дальнейших сборов.

Явиться просить, имея при себе удостоверение.

Приведя почетных лиц Красного Креста, являясь в Минск из Петрограда Минской Общ.

ны Красного Креста Л. А. Гирс и возобновила прием лиц по делам Общины и лаварета, ежедневно, от 11 с пол. до 12 с пол. час. дня.

## Лепта чиновъ минокой гор. полиции.

В окрестностях в ближайших днях лаварет имени чинов министерства внутренних дел, предполагается учредить кровать имени чинов минокой городской полиции.

Кровать эта будет содержать исключительно от процентов отчислений чинов минокой гор. полиции, что составляет ежемесячно около 120 р.

## За самоуправство.

За нарушение обязательных постановлений издаваемых Главным Начальником Минского Военного Округа, поставленным г. Начальником губернии штрафовать на 100 р., с заманой ар. на один месяц домо-владельца м. Барановича Олега Крайчев — за самоуправство в отношении своего квартиранта-офицера.

## Вчера — в судъ.

Дело фальшивомонетчиков. Вчера в минской окружной судъ слушалось дело о подделке подделанных Мексурс Шейт-Оглы, Мехмеда Галия Оглы, и Хасана Хризаля Оглы, а также Шейт-Оглы Браймане и кр. Акулины Иванова.

Осужден обвинялись в изготовлении 25-рублевых, а также 10-рублевых — их осуждены — в отбыть.

Милая кампания была задержана в Минске в феврале 1914 года начальником минского окрестного отделения А. Р. Илларионовича — после отбытия 8 штук «кредиток» в вверенных мѣстных магазинах — Захара, Офли, Бабузова и др.

Защитниками на судъ выступил — прис. пов. К. А. Петрусьевич и пом. прис. пов. г. Ступаский, Ярошевский и Зельдович.

Присяжные признали турок виновными, но заслуживающих смягчения; жюри — виновными лишь в сбыте фальшивых кредиток. Первые приговорены судом к арестантским работам на 5 лет, каждый, вторые — к тюрьме на 1 год с зачетом предварительного заключения с 1 февраля.

В заключение пом. прис. пов. г. Зельдович просил завеста протокол, что председательствующий отказал ему в предоставлении описи в качестве доказательства. Тогда председательствующий г. Сукачев распорядился завести протокол, для передачи общ. собр. окр. суда, что защитник не был ознакомлен с протоколом осмотра.

## Происшествия.

Пожаръ. 24 сентября, около 6 час. веч., по Ново-Масницкой ул., в дом Бамдаса, в квартире мѣщ. Ханы Лямперт, от неосторожного обращения с огнем произошел пожар, который был прекращен домашними средствами.

## Глухонемой — воръ.

24 сентября, в 3 час. ночи, в квартиру Арона Каплана по Захарьевскому пер., в дом Нейштадта, через окно, забрался вор, пытавшийся похитить платье. Каплан пытался его задержать, но неизвестный стал угрожать ему ножом.

Полицией незамедлительно был задержан. Он оказался Махлом Канциным — глухонемым.

## Засѣданіе городской думы.

24 сентября состоялось очередное заседание городской думы.

Заседание — многолюдное, но особого оживления не чувствовалось.

Гласные высказываются неохотно. Прения — непродолжительны.

Видно, предъ вышедшими собраниями, все остальное отношение к заданной теме, кажется, неинтересно.

Город. почетный гражданин о записках.

В первую очередь, по новому закону, состав городского почетного гражданина о записках, пожелавших

двумя представителями городской думы.

Избираются гг. Лопатин и Шапиро.

## Дрова для семей запасныхъ.

Городской голова С. В. Хржонстовский выступает с докладом о выдаче дров бедным семьям запасных, предлагая возбудить ходатайство об отпуске казны 200 саж. сухостой из урочища Рудня-Притыская. Расчет таков, что если казна пойдет на встречу и жел.-дор. ведомство даст льготный провоз, то сажень дров с доставкой в Минск обойдется городу приблизительно в 15. Выдачей семьям запасных возможно будет по такой цене выдавать дрова вместо денег.

Доклад С. В. Хржонстовского принимается.

## Пособіе прикупу для дѣтей запасныхъ.

По предложению С. В. Хржонстовского дума отпускает 600 руб. в виде пособия по 200 р. в месяц до нов. года — на содержание прикупу для детей запасных организованного мясником почетным о-вом о дым трудолюбия.

## Помощи бѣжнцамъ.

Городской голова С. В. Хржонстовский докладывает о положении в городе дѣл помощи бѣжнцамъ и о результатах состоявшегося недавно в Минске официального совещания. Подробности этого совещания читаем в нашей газете извѣстия.

Дает 7 тому назад, — заявил С. В. Хржонстовский, — вопрос о бѣжнцахъ былъ крайне острым. Но теперь онъ значительно потерял свою остроту. Теперь рационально было бы возбудить ходатайство перед г. Начальником губернии о предоставлении бѣжнцамъ бесплатныхъ жел.-дор. билетов для возвращения на родину.

По предложению С. В. Хржонстовского дума отпустила 1000 руб. на особый фонд для выдачи из него, в случае необходимости, пособия отловленным в еврейской кухинерской.

Инцидентъ съ буреніемъ. Председатель городской водопроводно-электрич. комиссии К. Л. Павлов докладывает о состоянии работ по глубокому бурению на гор. водопроводной станции.

Работы затянулись вдвойне из-за слоя валунов, начавшегося на 260-м футе. Слой был пройден с большими усилиями, но затѣм послѣдовали так же трудно-проходимыя твердыя известковые породы. Теперь бурение доведено до 700 футовъ глубины, но пока ничего определенного сказать нельзя. По-слѣдствіе дни привнеси, впрочемъ, надежду, такъ какъ появилась уже самотечная вода, дающая около 200 ведеръ въ часъ. Но фирма производившая работы, израсходовавъ много денегъ на бурение, въ виду удвоеннаго срока работы, теперь продолжаетъ ее отказываясь. Въ совѣстномъ совѣщаніи гор. управы и комисіи рѣшено было, однако, работы продолжать, а уплату жалованья рабочимъ, до 100 р. въ недѣлю, принять на себя.

Членъ гор. управы В. Ф. Цивинский выступилъ съ поддержкой продолжения работы: — Бурение это научно важно, какъ первое глубокое бурение въ городѣ и губерніи! Надо же наконецъ, знать гдѣ у насъ вода? Дума постановила работы продолжать, выплачивая рабочимъ изъ отпущеннаго въ свое время фонда въ 14000 р.

## Временныя мосты.

Председатель городской строительной комисіи В. Ф. Цивинский докладывает о необходимости возведенія новыхъ временныхъ мостовъ — Захарьевскаго и Александровскаго, такъ какъ возведеніе здѣсь жел.-бетонныхъ мостовъ приостановлено, а вышедшіе временные мосты аварийны. У этихъ мостовъ подходятъ водопроводныя трубы и весной, въ случаѣ разрыва ихъ — населеніе 3-ей части останется безъ воды. Необходимо нозне болѣе прочные мосты и защита трубъ.

Смѣта Захарьевскаго моста — 5775 р., Александровскаго — 5900 руб., ремонтъ другихъ мостовъ — 5000 р.

Въ виду того, что трамвай отложенъ на неопредѣленное время, по нов. временнымъ мостамъ предполагается возобновить ли-нии конки.

Доклад В. Ф. Цивинскаго думой былъ принятъ безъ особыхъ прѣмъ.

## Театръ и зрѣлища.

## Кинетофонъ въ „Гигантъ“.

Недавно въ Петербургъ шумѣлъ, въ газетѣ писали о новомъ необыкновенномъ изобрѣтеніи Эдисона.

— Кинетофонъ. — «Виржевия Вѣдомости» назвали кинетофонъ — восьмымъ чудомъ.

Рѣчь въ кинетофонѣ видѣна, возможность дать провинціаль-нымъ мелѣжкамъ угамъ постановки оперъ съ передачей пѣнія и игры Шалинина и Собянова.

На дѣлѣ кинетофона появились въ Минскѣ — въ „Гигантъ“.

Возможно — предъ нами одно изъ великихъ изобрѣтеній вѣка.

Эдисону удалось достигнуть по-настоящему движения, оо звукамъ, а это — средство увѣ-рять человека во всѣхъ его проявленіяхъ: въ жестѣхъ, по-ходкѣ, манерахъ, смѣхѣ, плачѣ, въ голосѣ, другими словами во всѣхъ вышедшихъ проявленіяхъ.

Какъ всякое новое изобрѣтеніе торжество кинетофона еще въ будущемъ, но и то, что достат-очно уже теперь великимъ изобрѣтеніемъ, чрезвычайно зна-мевательнымъ.

Редакторъ-Издатель В. И. ТАСЬМАНЪ.

## Объявленія.

ВЪ СКЛАДѢ РЕЗИНЫ и КЛЕВНОКЪ

Л. М. Врудвера

Соборная площ. д. № 16 рядомъ съ г. Губернатора — (телеф. № 782). Имѣются въ большомъ выборѣ непромокаемыя резиновые и брезентовыя НАКИДКИ и ПАЛЬТО а также БРЕЗЕНТЫ.

ГОЛОВНУЮ БОЛЬ МИГРЕНЬ РАДИКАЛЬНО УСТРАНИТЬ МИГРЕНЕВЕРЗИНЪ БЕЗЪ СЛОВОГО ВЪРНОЕ СЪЗРѢ-НІЕ РАДИКАЛЬНО СРЕДСТВО

ПРЕБОВАТЬ ВЪ ЛЕЖАЧЕИ, АП. НАТ. ТОЛЬКО НАСТОЯЩИЙ ПОРШЕВЪ СЛѢДУЮЩИМЪ А. ПОНСЕКАГО О. П. ПОДЪИТЬ ПО 10 КОП. ЗА ШТ. ОСТЕРЕГАЙТЕСЬ ПОДЪЛОЖЪ

Оптовая продажа для Россіи на прѣдѣлѣхъ, Могилевъ губ., Виленская 3. 1880

## Не приходите въ отчаяніе,

если вы не отъ чего не получили облегченія, если ни одно лекарство Васъ не излечило,

ПРИМИТЕ СЕЙЧАСЪ ЖЕ

Антисептическій

ЛЕПЕШКИ ВАЛЬДА

(PASTILLES VALDA)

которыя излечиваютъ

когда все оказалось безуспѣшнымъ,

кашель, простуду, болѣзни горла,

острые и застарѣлые ларингиты,

острые и хроническіе бронхиты,

гриппъ (инфлуэнцу)

асгму, эмфизему и пр.

Не медлите,

не ждите, когда будетъ уже поздно.

Но главнымъ образомъ требуйте во всѣхъ аптекахъ и аптекарскихъ магазинахъ

Непрѣмѣнно

Настоящія лепешки Вальда

(PASTILLES VALDA)

въ коробкахъ съ красной бандеролью, снабженныхъ явнымъ VALDA

Цѣна 1 руб.